

DOHODA O SPLÁTKACH č. S/49121/1/18

(ďalej ako „**Dohoda**“ v príslušnom gramatickom tvare)

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej ako „**ObZ**“)

Účastníci dohody:

1. Veriteľ:

Názov: **Obec Nová Ľubovňa**
Sídlo: Nová Ľubovňa 102, 065 11 Nová Ľubovňa
IČO: 00 330 086
DIČ: 2020698735
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s., pobočka Stará Ľubovňa
IBAN: SK460200 0000 0000 1242 8602
Štatutárny zástupca: Stanislav Turlík- starosta obce

(ďalej ako „**Veriteľ**“ v príslušnom gramatickom tvare)

2. Dlžník:

Obchodné meno : **SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik**
Sídlo: Radničné námestie 8, 969 55 Banská Štiavnica,
Slovenská republika
Právna forma: štátny podnik
Registrácia: zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu
Banská Bystrica, Oddiel: Pš, vložka číslo: 713/S
IČO: 36 022 047
IČ DPH: SK2020066213
DIČ: 2020066213
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.
IBAN: SK2502000000002960098251
BIC: SUBASKBX

Kontaktná adresa a
organizačná zložka podniku,
ktorej sa právny úkon týka: **SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik,
Odštepny závod Košice, Ďumbierska 14, 041 59 Košice**

Konajúci prostredníctvom: Ing. Roman Ivančo, PhD., riaditeľ odštepného závodu
zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I,
v oddiele Po, vložka číslo 266/V

(ďalej ako „**Dlžník**“ v príslušnom gramatickom tvare)

(ďalej spolu ako „**Účastníci Dohody**“ v príslušnom gramatickom tvare)

Článok I.

1. Účastníci Dohody uzatvorili dňa 13.03.2018 Kúpnu zmluvu č. C1d/SNLJ/001/18, ktorej predmetom bol prevod nehnuteľností do výlučného vlastníctva Slovenskej republiky a do operatívnej správy Džníka (ďalej len „**Kúpna Zmluva**“).
2. V zmysle článku III. Kúpnej zmluvy, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto Dohody ako jej príloha č. 1, má Džník uhradiť Veriteľovi kúpnu cenu za prevod nehnuteľností vo výške **364 629,12 EUR** (slovom: tristošesťdesiatštyritisíc šesťstodvadsaťdeväť eur a dvanásť eurocentov) v lehote šesťdesiatich (60) dní odo dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia Okresného úradu Stará Ľubovňa, katastrálneho odboru o povolení vkladu vlastníckeho práva v prospech džníka do katastra nehnuteľností (ďalej len „**Dlh**“).

Článok II.

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Džník uhradí svoj Dlh postupne v štyroch (4) splátkach, a to:
 1. **splátka vo výške 100 000 EUR splatná do 31.10.2018**
 2. **splátka vo výške 100 000 EUR splatná do 31.01.2019**
 3. **splátka vo výške 100 000 EUR splatná do 30.04.2019**
 4. **splátka vo výške 64 629,12 EUR splatná do 31.07.2019**
2. Účastníci Dohody sa dohodli, že splátka sa považuje za uhradenú včas ak je príslušná finančná čiastka zodpovedajúca príslušnej dohodnutej splátke v zmysle odseku 1. tohto článku Dohody odpísaná z bankového účtu Džníka v lehote uvedenej v odseku 1. tohto článku Dohody.
3. Džník je oprávnený splatiť svoj Dlh voči Veriteľovi aj v skoršom termíne, ako je uvedené v odseku 1. tohto článku Dohody.

Článok III.

1. Džník berie na vedomie, že v prípade, ak nezaplatí ktorúkoľvek z dohodnutých splátok Dľhu podľa článku II. tejto Dohody riadne a/alebo včas, stáva sa okamžite splatným celý Dlh resp. jeho zostávajúca časť a Džník je v takom prípade povinný zaplatiť celú zostávajúcu časť Dľhu naraz.
2. Veriteľ sa zaväzuje, že v prípade ak bude Džník splácať svoj dlh riadne a včas v zmysle článku II. Dohody, nebude mu účtovať a ani si uplatňovať úroky z omeškania.

Článok IV.

1. Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma Účastníkmi Dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle ustanovenia § 47a Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv.
2. Účastníci Dohody berú na vedomie, že táto Dohoda vrátane príloh je povinne zverejňovanou dohodou podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) a

- pre nadobudnutie jej účinnosti je podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“) nevyhnutné jej zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv. Účastníci Dohody súhlasia so zverejnením Dohody podľa zákona o slobode informácií. Ak majú povinnosť zverejňovať Dohodu obaja Účastníci Dohody, rozhodujúce je jej prvé zverejnenie.
3. Dohodu možno meniť alebo dopĺňať iba na základe vzájomne odsúhlasených písomných dodatkov obidvoch Účastníkov Dohody, pri dodržaní ustanovení príslušných právnych predpisov.
 4. Právne vzťahy medzi Účastníkmi Dohody, ktoré nie sú upravené v tejto Dohode, sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky v ich platnom znení.
 5. Ak niektoré z ustanovení tejto Dohody je alebo sa stane úplne alebo sčasti neplatné a/alebo neúčinné a/alebo neuplatniteľné, takáto neplatnosť, neúčinnosť a/alebo nevykonateľnosť nemá za následok neplatnosť alebo neúčinnosť ďalších ustanovení Dohody (alebo zostávajúcej časti dotknutého ustanovenia). V takomto prípade sa obaja Účastníci Dohody zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť takéto ustanovenie (jeho časť) novým ustanovením tak, aby bol zachovaný účel, sledovaný uzatvorením Dohody a dotknutým ustanovením v čase uzatvorenia Dohody.
 6. Písomnosti v zmysle tejto Dohody sa doručujú do vlastných rúk na adresy Účastníkov Dohody uvedené v záhlaví tejto Dohody, ak nie je dohodnuté inak. Zásielka sa považuje za doručenie v deň jej osobného odovzdania, v deň jej doručenia prostredníctvom poštového podniku alebo iného doručovateľa alebo v deň odopretia prevzatia zásielky adresátom. Ak si adresát neprevezme zásielku a táto bude uložená na pošte alebo u iného doručovateľa, zásielka sa považuje za doručenie na tretí deň od jej uloženia, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie.
 7. Účastníci Dohody vyhlasujú, že sú v plnom rozsahu spôsobilé k uvedeným právnym úkonom a ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená. Účastníci Dohody vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v Dohode je vážna, slobodná a určitá, že prejavy vôle oboch Účastníkov Dohody sú dostatočne zrozumiteľné. Na znak súhlasu Účastníkov Dohody s celým obsahom Dohody ju obidvaja Účastníci Dohody podpisujú.
 8. Dohoda je vyhotovená v piatich (5) vyhotoveniach, z ktorých Dlížník po jej podpísaní obdrží tri (3) vyhotovenia a Veriteľ dve (2) vyhotovenia.
 9. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Dohody ako jej príloha č. 1 je Kúpna zmluva č. C1d/SNLJ/001/18 zo dňa 13.03.2018.

Za Veriteľa:

V Novej Ľubovni dňa 18-09-2018




Stanislav Turlík
starosta obce

Za Dlížníka:

V Košiciach dňa 13-09-2018

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik
Odštepny závod Košice
Ďumbierska 14
041 59 Košice



Ing. Roman Ivančo, PhD.
riaditeľ odštepného závodu Košice

-12-